



Llyfrau'r Gaeaf Winter Reads

CATALOG 2024 CATALOGUE



CYNGOR LLYFRAU CYMRU
BOOKS COUNCIL of WALES

llyfrau.cymru | books.wales | gwales.com | ffolio.cymru



Darlun clawr: Dinkoobraz/iStock



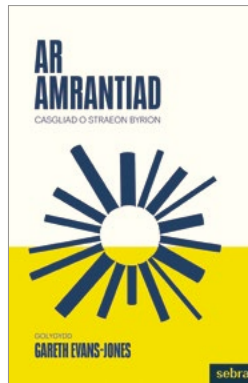
9781800993853 Y Lolfa

£9.99

Nelan a Bo

ANGHARAD PRICE

Nofel hanesyddol a stori serch wfreiddiol wedi'i gosod mewn cyfnod o newid cymdeithasol mawr. *A vibrant historical novel set in a time of great social change.*



9781835390078 Sebra

£9.99

Ar Amrantiad

AMRYWIOL / VARIOUS

Casgliad o straeon byrion gan enillwyr cystadleuaeth stori fer Sebra ac awduron adnabyddus eraill. *A collection of stories by the winners of Sebra's short story competition and other acclaimed authors.*



9781917006125 Gwasg y Bwthyn

£10.99

V + Fo

GWENNO GWILYM

Nofel ramant unigryw gan awdur newydd sy'n cynnig cipolwg ar Gymru gyfoes heb ffiltwr! *A romantic and unique Wenglish novel presenting a glimpse of contemporary Wales without any filter!*



9781913996710 Gwasg y Bwthyn

£12.95

Llwybr Gwyn yr Adar

ALUN JONES

Nofel glo arbennig i drioleg y Tiroedd, dilyniant *Lliwiau'r Eira a Taith yr Aderyn*. *Final novel in Alun Jones' noir trilogy located in the harsh and challenging Tiroedd.*



9781800996243 Y Lolfa

£9.99

Hunllef Nadolig Eben Parri

ARWEL VITTLE

Nofel ddychanol, lawn hiwmor sy'n mynd o dan groen Cymru ddoe, heddiw ac yfory. *A satirical, humorous novel portraying Wales of the past, present and future.*



9781917006088 Gwasg y Bwthyn

£10

Erchwyn

SONIA EDWARDS

Mae'r hyn a ddiwyddodd ar Drwyn Erchwyn yn dal i ddiaristrio bywydau flynyddoedd yn ddiweddarach. *Kiely and O'Shea return in this sequel to the detective novel Braw Agos.*



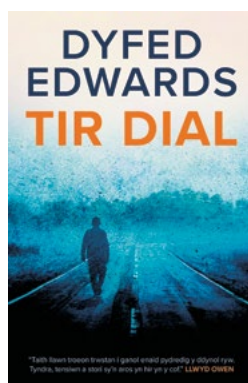
9781800992214 Y Lolfa

£9.99

Dim Ond Un

MELERI WYN JAMES

Nofel ddirgelwch wedi'i lleoli ar Ynys Enlli gan enillydd Medal Ryddiaith Eisteddfod Genedlaethol 2023. *Mystery novel set on Bardsey Island written by the 2023 National Eisteddfod Prose Medal winner.*



9781917006132 Gwasg y Bwthyn

£10

Tir Dial

DYFED EDWARDS

Dan gysgod angau ... Nofel gyflym, gyffrous a thywyll. Dilyniant ffrwydrol i *Bedydd Tân*. *As death looms, Vince Groves seeks revenge. A dark thriller, not for the faint-hearted.*



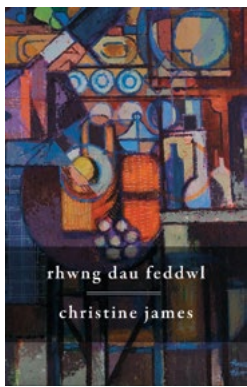
9781800996199 Y Lolfa

£1

Tywyllwch y Fflamau

ALUN DAVIES

Stori afaelgar sy'n llawn dirgelwch gan un o feistri'r *genre*, Alun Davies. *A short, gripping mystery by Alun Davies, a master of the genre.*



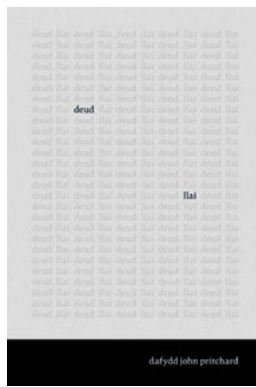
9781911584872
Cyhoeddiadau Barddas

£12.95

rhwng dau feddwl

CHRISTINE JAMES

Casgliad o gerddi ecffrastig gan fardd llewyrchus, sy'n tynnu celf a gair ynghyd. *A volume of ekphrastic poems by a thriving poet, bringing art and word together.*



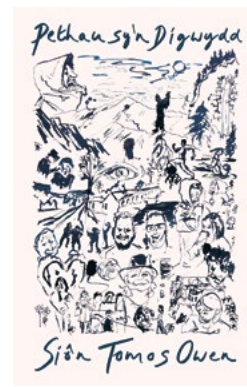
9781911584889
Cyhoeddiadau Barddas

£9.95

deud llai

DAFYDD JOHN PRITCHARD

Cyflwr o gerddi sylwgar a minimalaidd gan y Prifardd a'r Talyrnwr. *A volume of observant and minimalistic poetry.*



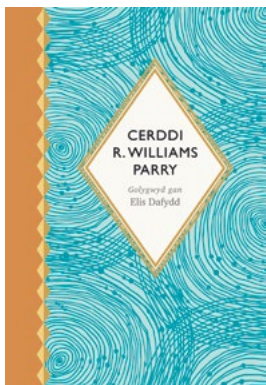
9781911584896
Cyhoeddiadau Barddas

£10.95

Pethau sy'n Digwydd

SIÔN TOMOS OWEN

Casgliad angerddol o gerddi am fywyd tad a gwladgarwr gan y bardd a'r darlunydd o Gwm Rhondda. *Rhondda Valley poet and illustrator writes passionately about life as a father and patriot.*



9781911584803
Cyhoeddiadau Barddas

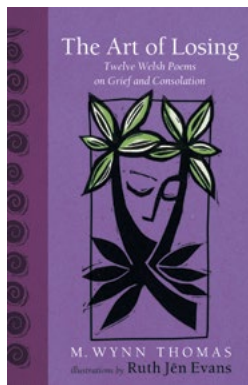
£12.95



Seiri'r Canrifoedd: Cerddi R. Williams Parry

GOL. / ED. ELIS DAFYDD

Clasur o gyfrol sy'n taflu golau newydd ar waith y bardd R. Williams Parry. *New observations and commentaries on some of R. Williams Parry's most praiseworthy poems.*



9781837600236
Calon

£12.99



AR GAEL
2025
AVAILABLE

The Art of Losing

M. WYNN THOMAS

A powerful and moving collection of poems exploring the all-too-human experience of grief. *Casgliad pwerus ac emosïynol o gerddi sy'n ymdrin â phrofiad sydd mor gyffredin i'r ddynoliaeth, sef galar.*



9781914595950
Parthian Books

£20

Letters from Wales

SAM ADAMS

Memories and encounters in literature and life. *Atgofion a chyfarfyddiadau mewn llenyddiaeth a bywyd.*



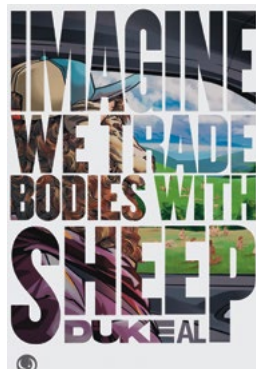
9781739660956
Lucent Dreaming

£10

Slingshot

ANDREW OGUN

The debut poetry collection from Welsh musician and activist Andrew Ogun. *Casgliad barddoniaeth cyntaf y cerddor a'r ymgyrchydd Cymreig, Andrew Ogun.*



9781739660970
Lucent Dreaming

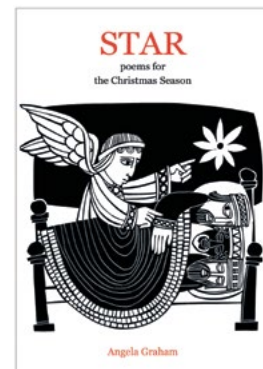
£12

AR GAEL
2025
AVAILABLE

Imagine we Trade Bodies with Sheep

DUKE AL

Are you ready to remove the wool from your eyes? A surreal new collection of poetry. *A ydych yn barod i dynnu'r gwllan o'ch llygaid? Casgliad newydd o farddoniaeth swreal.*



9781068694608
Culture & Democracy Press

£10

STAR – Poems for the Christmas Season

ANGELA GRAHAM

Travel with The Three Kings – and The Three Queens – through an old story renewed. *Teithiwch gyda'r Tri Brenin – a'r Tair Brenhines – drwy hen stori newydd.*



9781916821064 Honno

£9.99

Cold Grace

MEREDITH MILLER

A story of survival and humanity set in early 1900s New England. *Stori am orosi a dynoliaeth wedi'i gosod yn New England yn yr 1900au cynnar.*



9781800996007 Y Lolfa

£9.99

The Flying Soprano

GARETH THOMAS

A novel set in 1930s London, Wales and Spain against a background of approaching war and the fight against Fascism. *Nofel wedi'i lleoli yn Llundain, Cymru a Sbaen yn yr 1930au, a'r rhyfel a Ffasgiaeth yn gefnlen i'r cyfan.*



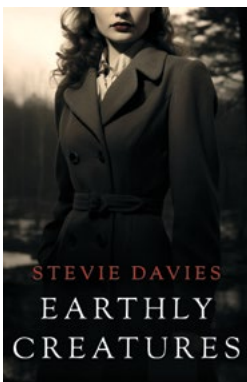
9781917022156 Candy Jar Books

£8.99

Operation Auger

ERYL JONES

A taut and twisting World War II thriller filled with alternate history, strategy and subterfuge. *Nofel gyffrous yn llawn antur a thwyll wedi'i gosod yn ystod yr Ail Ryfel Byd.*



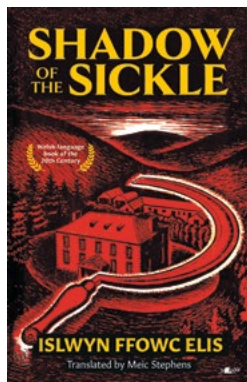
9781916821019 Honno

£9.99

Earthly Creatures

STEVIE DAVIES

A riveting, epic historical novel set in 1940's Germany. *Nofel hanesyddol afaelgar, epig wedi'i gosod yn yr Almaen yn yr 1940au.*



9781800996304 Y Lolfa

£11.99

Shadow of the Sickle

ADAPT. / ADDAS. MEIC STEPHENS

Translation of all-time bestselling Welsh-language novel. Family and romantic conflicts in rural post-war Wales. *Cyfieithiad o glasur. Gwrthdaro teuluol a rhamantus yng nghefn gwlad Cymru wedi'r Ail Ryfel Byd.*



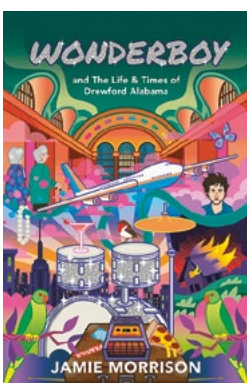
9781916821125 Honno

£9.99

Dancing on Knives

JOANNE RUSH

A twisty, timely tale of love and trauma, recalling the turbulent history of Eastern Europe. *Stori droellog, amserol am gariad a thrawma, sy'n dwyn i gof hanes cythryblus Dwyrain Ewrop.*



9781781727652 Seren

£10.99

Wonderboy and The Life & Times of Drewford Alabama

JAMIE MORRISON

Vivid, semi-autobiographical novel of music, stardom and self-discovery by Jamie Morrison (Stereophonics). *Nofel led-hunangofiannol fywiog, am gerddoriaeth, enwogrwydd a hunanddarganfyddiad gan Jamie Morrison (Stereophonics).*



9781800995765 Y Lolfa

£8.99

The Significance of Swans

RHIANNON LEWIS

Aeronwy is shaken to find she is not alone in the world... Gripping post-apocalyptic thriller. *Mae Aeronwy yn cael braw o ddarganfod nad hi yw'r unig un yn y byd... Nofel afaelgar ôl-apocalyptaidd.*



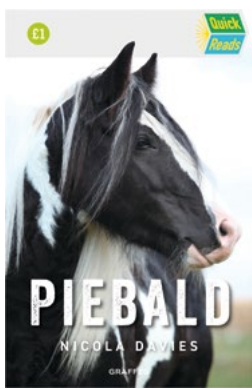
9781781727799 Seren

£10.99

Let a Sleeping Witch Lie - Welsh Gothic Stories

ELIZABETH WALTER

Discover Elizabeth Walter's chilling talent in these haunting, eerie and disturbing stories set in Wales. *Straeon arswyd, iasol wedi'u lleoli yng Nghymru gan Elizabeth Walter.*



9781802587494 Graffeg

£1

Piebald

NICOLA DAVIES

A brilliant crime fiction story featuring teenager Moxie and her long lost dad, Dylan. *Stori ffuglen-drosedd wych yn am Moxie, sy'n ei harddegau a'i thad colledig, Dylan.*



9781916821224 Honno

£9.99

The Stranger in my House

JUDITH BARROW

A gripping 'cuckoo in the nest' domestic thriller. *Nofel afaelgar a chyffrous am 'gwcw yn y nyth'.*



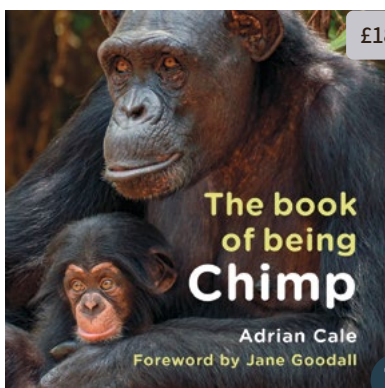
9781802587487 Graffeg

£1

Five Nights Out

HUGH WARWICK

A journey with nocturnal creatures including hedgehogs, bats, owls and more. *Dewch ar daith drwy ryfeddod bywyd creaduriaid y nos, yn ddraenogod, ystumod, tylluanod a mwy.*



£18.99

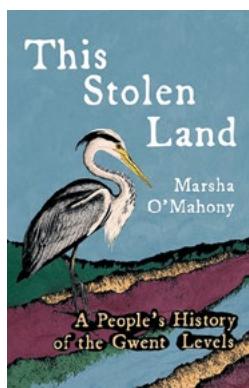
9781802587876 Bird Eye Books



The Book of Being Chimp

ADRIAN CALE

A fun and informative guide to chimpanzee life featuring over 100 of Adrian's photographs. *Canllaw hwyliog ac addysgiadol am y tsimpansî sy'n cynnwys dros 100 o ffotograffau Adrian.*



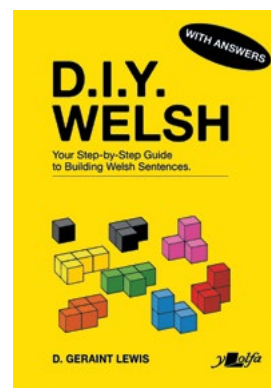
9781781727645 Seren

£9.99

This Stolen Land

MARSHA O'MAHONY

A remarkable oral and social history of a unique landscape and the threats it faces. *Hanes llafar a chymdeithasol tirlun unigryw a'r bygythiadau sy'n ei wynebu.*



978180094034 Y Lolfa

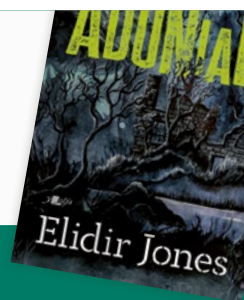
£9.99

D.I.Y. Welsh With Answers

D. GERAINT LEWIS

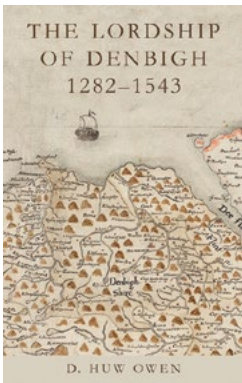
Simple, step-by-step guide to start learning Welsh, making grammar practical and fun. *Canllaw syml, hwyliog ac ymarferol i ddechrau dysgu Cymraeg fesul cam wrth gam.*

£1 yr un each



Straeon sydyn ar gyfer pobl brysur
A hoffech chi ddarllen stori dda, ond amser yn brin? Mae llyfrau Straeon Sydyn yn berffaith i chi!

Quick reads for busy people
Would you like to read a good story, but short of time? Quick Reads books are perfect for you!



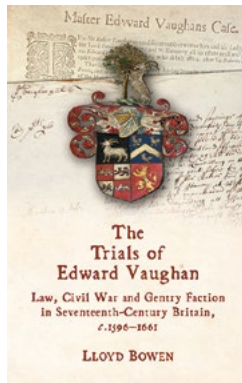
9781837721740
University of Wales Press

£24.99

The Lordship of Denbigh, 1282-1543

D. HUW OWEN

The lordship of Denbigh, established in 1282 following the conquest of Wales, contained a colony comprising English settlers. *Roedd arglwyddiaeth Dinbych, a sefydlwyd yn 1282 wedi'r goncwest, yn cynnwys trefedigaeth o ymsefydlwyr Seisnig.*



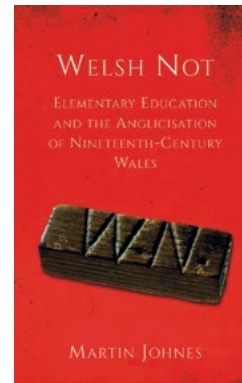
9781837721771
University of Wales Press

£19.99

The Trials of Edward Vaughan

LLOYD BOWEN

This is the first study of a gentleman who became a prominent and controversial parliamentarian. *Dyma'r astudiaeth gyntaf o fywyd bonheddw'r ddaeth yn aelod seneddol dadleuol a blaenllaw yn yr ail ganrif ar bymtheg.*



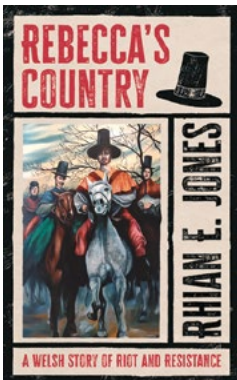
9781837721801
University of Wales Press

£19.99

Welsh Not

MARTIN JOHNES

A study of how and why children were punished for speaking Welsh in nineteenth-century Wales. *Astudiaeth o sut a pham y câi plant eu cosbi am siarad Cymraeg yn y bedwaredd ganrif ar bymtheg.*



9781915279743 Calon

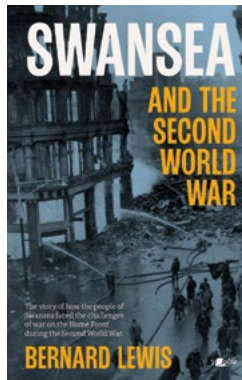
£18.99



Rebecca's Country

RHIAN E. JONES

Historian Rhian E. Jones explores the background, chronology and achievements of the Rebecca Riots. *Yr hanesydd Rhian E. Jones sy'n archwilio cefndir, cronoleg a llwyddiannau Terfysgoedd Beca.*



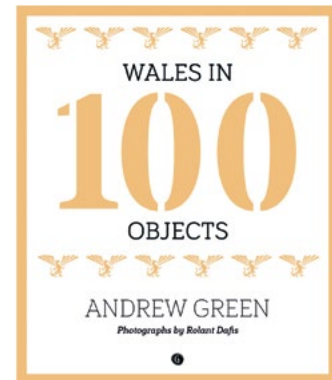
9781800994409 Y Lolfa

£14.99

Swansea and the Second World War

BERNARD LEWIS

A comprehensive study of Swansea's part in World War II, and the impact of conflict on life. *Astudiaeth gynhwysfawr o ran Abertawe yn yr Ail Ryfel Byd, ac effaith y gwrthdaro ar fywydau.*



£25

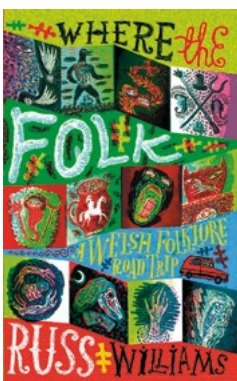


9781785621581 Y Lolfa

Wales in 100 Objects

ANDREW GREEN

Treasury of the 100 most significant items held in Welsh museums, with stunning photos. *Cofnod o'r 100 eitem fwyaf arwyddocaol sydd yn amgueddfeydd Cymru, gyda lluniau trawiadol.*



9781915279705 Calon

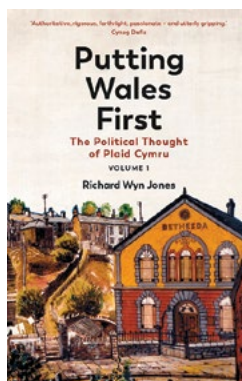
£18.99



Where the Folk? - A Welsh Folklore Road Trip

RUSS WILLIAMS

Russ Williams travels in search of places associated with Wales' legends. *Russ Williams sy'n chwilio am leoliadau sy'n gysylltiedig â chwedlau Cymru.*



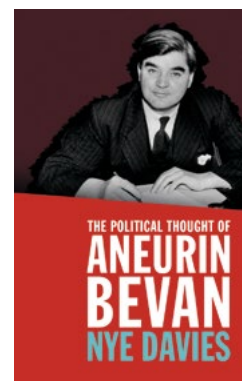
9781837721832
University of Wales Press

£19.99

Putting Wales First

RICHARD WYN JONES

Richard Wyn Jones traces the development of the political thought of Plaid Cymru. *Richard Wyn Jones sy'n olrhain datblygiad meddwl gwleidyddol Plaid Cymru.*



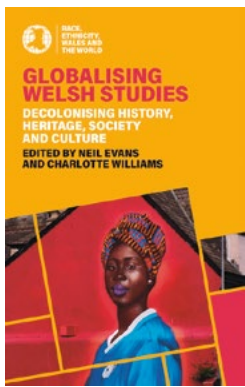
9781837721412
University of Wales Press

£24.99

The Political Thought of Aneurin Bevan

NYE DAVIES

This book presents a new way of studying the British Labour politician Aneurin Bevan. *Cyfrrol sy'n cynnig ffordd newydd o astudio bywyd a gwaith y gwleidydd Llafur Prydeinig, Aneurin Bevan.*



9781837721863
University of Wales Press

£24.99

Globalising Welsh Studies

ED. / GOL. NEIL EVANS,
CHARLOTTE WILLIAMS

This book focuses on the development of studies of race and ethnicity in Wales. *Mae'r llyfr hwn yn canolbwyntio ar astudiaeth o hil ac ethnigrwydd yng Nghymru.*



9781837600274 Calon

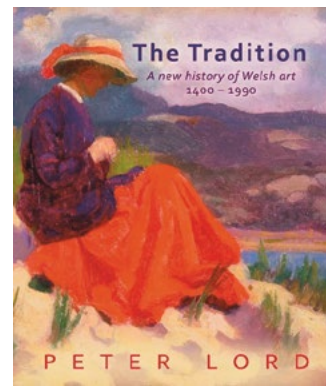
£12.99



Welsh Women on This Day

HUW REES & SIAN KILCOYNE

Discover 366 amazing women of Wales to intrigue and inspire each day of the year. *366 o fenywod rhyfeddol o Gymru i'ch cyfareddu a'ch ysbrydoli bob dydd o'r flwyddyn.*



9781917140386 Parthian Books

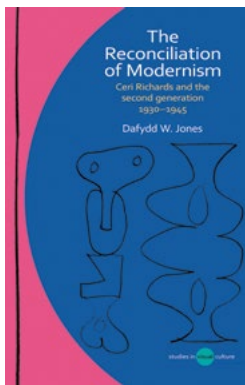
£50



The Tradition

PETER LORD

A ground-breaking and important study of the visual culture of Wales, featuring 400 images. *Astudiaeth arloesol a phwysig o ddiwylliant gweledol Cymru, yn cynnwys 400 o ddelweddau.*



9781837721443
University of Wales Press

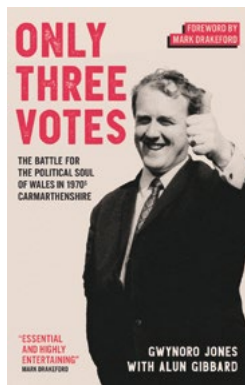
£80



The Reconciliation of Modernism

DAFYDD W. JONES

This is a study of the European outlook in the modernism of painter Ceri Richards. *Astudiaeth o'r canfyddiad Ewropeaidd ym moderniaeth yr arlunydd Ceri Richards.*



9781917140348 Parthian Books

£12

Only Three Votes

GWYNORO JONES, ALUN GIBBARD

The story of a political rivalry which was also very personal. Essential and entertaining. *Hanes anghydfod gwleidyddol a oedd hefyd yn hynod o bersonol. Hanfodol a difyr.*



9781914595790 Parthian Books

£20



Minnie Pallister - The Voice of a Rebel

ALUN BURGE

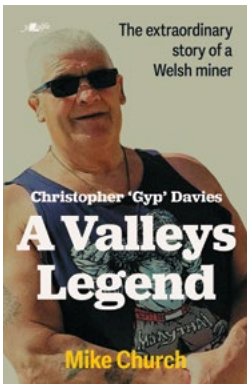
A feminist, pacifist and socialist, Pallister was an outstanding broadcaster who became a household name. *Yn ffeminydd, heddychwr a sosialydd, roedd Pallister yn ddarlledwr rhagorol a ddaeth yn enw cyfarwydd.*

Tocynnau Llyfr Book Tokens

Ar gael o'ch siop lyfrau leol.
Available from your local bookshop.



CYNGOR LLYFRAU CYMRU
BOOKS COUNCIL OF WALES



9781912631544 Y Lolfa

£9.99

Christopher 'Gyp' Davies – A Valleys Legend

MIKE CHURCH

Welsh ex-miner discusses his mental health struggles since the death of the coal industry. *Cymro a chyn-löwr yn trafod ei frwydr iechyd meddwl ers tranc y diwydiant glo.*



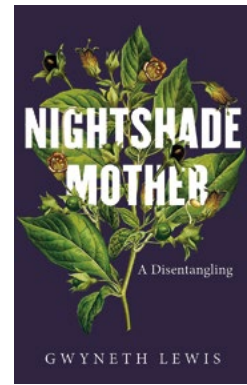
9781912631513 Y Lolfa

£12.99

Desperate Rants and Magic Pants

ANDREA BYRNE

Story of ITV news anchor Andrea Byrne and Wales & Lions rugby star husband Lee's battle with infertility. *Stori'r newyddiadurwraig Andrea Byrne a'i gŵr, y seren rygbi Lee, a'u brwydr gydag anffrwythlondeb.*



9781915279903 Calon

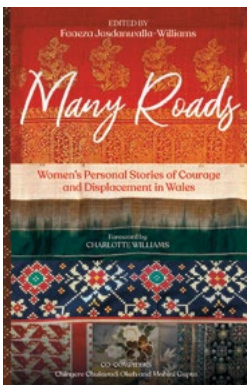
£18.99

CC
HB

Nightshade Mother – A Disentangling

GWYNETH LEWIS

Gwyneth Lewis recounts her toxic upbringing at the hands of her controlling, coercive mother. *Gwyneth Lewis sy'n cofnodi magwraeth anodd gyda mam orthrymus.*



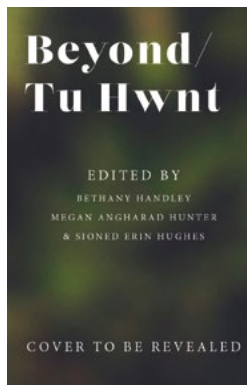
9781916821101 Honno

£12.99

Many Roads

ED. / GOL. FAAEZA JASDANWALLA-WILLIAMS

Stories of immigrant, migrant and refugee women from Africa and Asia. *Straeon menywod sy'n fewnfudwyr, yn fudwyr ac yn ffoaduriaid o Affrica ac Asia.*



9781916632080
Lucent Dreaming

£12

Beyond/Tu Hwnt

ED. / GOL. BETHANY HANDLEY, MEGAN ANGHARAD HUNTER, SIONED ERIN HUGHES

A bilingual anthology of community and solidarity, celebrating joy, experiences and defiance. *Blodeugerdd ddwyieithog o gymuned ac undod, yn dathlu llawenydd, profiadau a herfeiddiwrch.*

AR GAEL
2025
AVAILABLE

**Cefnogwch
Siopau Llyfrau
Choose Bookshops**

CYNGOR LLYFRAU CYMRU
BOOKS COUNCIL of WALES



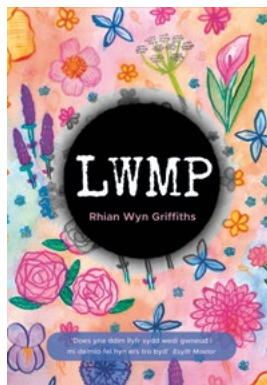
9781800996212 Y Lolfa

£10.99

Oedolyn (Ish!)

MELANIE OWEN

Hunangofiant llawn hiwmor a gyflwynir ar furf casgliad o wersi mae Melanie Owen wedi'u dysgu hyd yma. *A humorous memoir presented as a collection of lessons that Melanie Owen has learnt so far.*



9781917006033 Gwasg y Bwrthyn

£10

Lwmp

RHIAN WYN GRIFFITHS

Llyfr dirdynnod a phwerus sy'n cofnodi brwydr un ferch yn erbyn cancr y fron. *A powerful account of one woman's battle against breast cancer.*



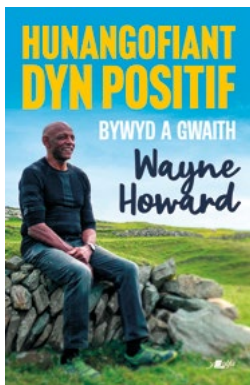
9781800995567 Y Lolfa

£9.99

Dynol Iawn

GOL. / ED. NON PARRY

Non Parry sy'n cyflwyno profiadau 12 unigolyn sydd wedi eu cyffwrdd gan Awtistiaeth ac ADHD. *12 people's experience of Autism and ADHD, presented by Non Parry after her diagnosis.*



9781800996298 Y Lolfa

£9.99

Hunangofiant Dyn Positif

WAYNE HOWARD, JON GOWER

Hanes dyn arbennig sy'n ysbrydoli eraill a chanddo agwedd wahanol ar fywyd. *The story of an inspirational man with an unusual outlook on life.*



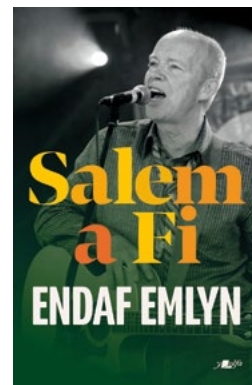
9781800996250 Y Lolfa

£11.99

Ffermio ar y Dibyn

MEINIR HOWELLS, ANDREW TEILO

Hunangofiant y gyflwynwraig Meirir Howells, ffigwr amlwg yn y byd amaeth yng Nghymru. *Autobiography of the presenter Meirir Howells, well known in the agricultural world in Wales.*



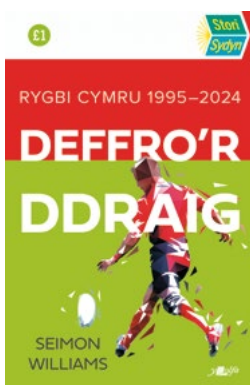
9781800996236 Y Lolfa

£11.99

Salem a Fi

ENDAF EMLYN

Hunangofiant yr eicon o gerddor, hanner can mlynedd ers cyhoeddi ei albwm chwedlonol, Salem. *The autobiography of the iconic Welsh musician, half a century since the release of his legendary album, Salem.*



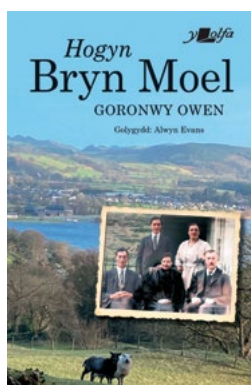
9781800996205 Y Lolfa

£1

Deffro'r Ddraig

SEIMON WILLIAMS

Sylwebaeth fywiog ar fyd rygbi Cymru yn yr oes broffesiynol – y gorfoleddau a'r camau gweigion. *A lively commentary on professional rugby in Wales – the triumphs and the disasters.*



9781800995888 Y Lolfa

£7.99

Hogyn Bryn Moel

GORONWY OWEN

Cofnod gwerthfawr o fywyd ar fferm yng nghefn gwlad sir Feirionnydd ar ddechrau'r ugeinfed ganrif. *A valuable record of farm life in rural Meirionydd in the early twentieth century.*



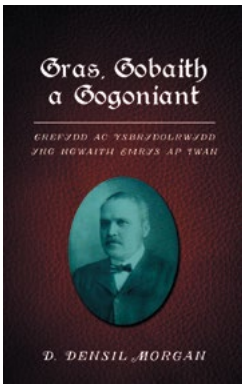
9781800996267 Y Lolfa

£14.99

Pobol y Cwm – 50

WILLIAM GWYN, DORIAN MORGAN

Straeon a ffotograffau gan rai sydd wedi gweithio ar y gyfres boblogaidd wrth iddi droi'n hanner cant. *Stories and photographs from some of those who have worked on the soap opera, to celebrate its 50th birthday.*

9781837721986
Gwasg Prifysgol Cymru

£16.99

Gras, Gobaith a Gogoniant

D. DENNIL MORGAN

Stori Emrys ap Iwan, ffigur allweddol yn hanes Cymru'r ugeinfed ganrif. *The story of Emrys ap Iwan, a key character in twentieth-century Welsh history.*



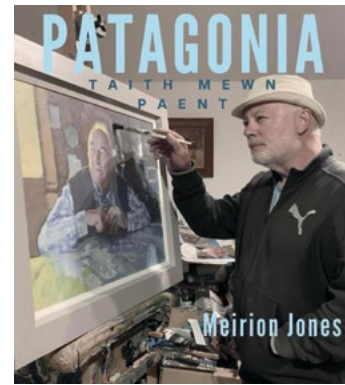
9781800996014 Y Lolfa

£9.99

Darganfod ac Ysbrydoli

GOL. / ED. DR BRYN HUGHES PARRY

Detholiad o ddarlithoedd a sgyrsgiau o'r Pentref Gwyddoniaeth a Thechnoleg yn Eisteddfod Genedlaethol 2023. *A selection of talks from the Science and Technology Village at the 2023 National Eisteddfod.*



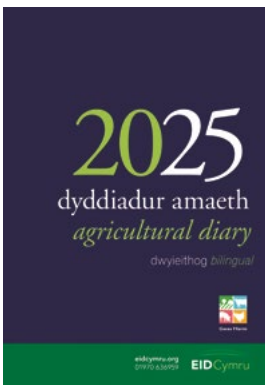
9781800996434 Y Lolfa

£20

Patagonia – Taith Mewn Paent

MEIRION JONES

Llyfr o ddarluniau ac ymateb ysgrifenedig gan drigolion a Chymry sy'n adnabod Patagonia yn dda. *Book of paintings, with commentary from Patagonians and Welsh visitors who know the area well.*



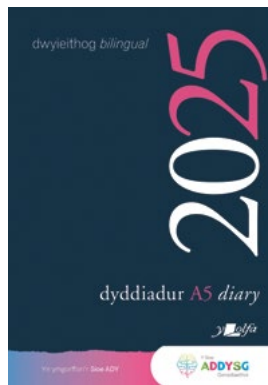
9781800996359 Y Lolfa

£9.99

Dyddiadur Amaeth 2025

Y LOLFA

Dyddiadur amaeth dwyieithog A4 ar gyfer 2025 sy'n cynnwys dwy dudalen i'r wythnos a chyfeiriadur amaethyddol. *A4 bilingual 2025 agricultural diary, with two pages to a week. Includes an agricultural directory.*



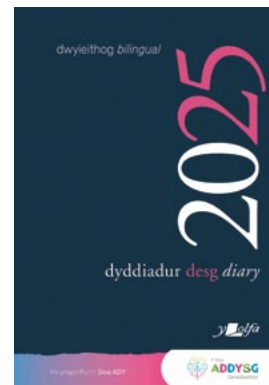
9781800995901 Y Lolfa

£6.99

Dyddiadur Addysg A5 Y Lolfa 2024–2025 Diary

Y LOLFA

Dyddiadur dwyieithog 17 mis, maint A5, Awst 2024–Rhagfyr 2025. *A bilingual, A5 size, 17 month diary, August 2024–December 2025.*



9781800995918 Y Lolfa

£9.99

Dyddiadur Desg Y Lolfa 2025 A4 Desk Diary

Y LOLFA

Dyddiadur desg dwyieithog sy'n cynnwys dwy dudalen i'r wythnos, blwyddiadur a thudalennau nodiadau. *Bilingual desk diary, with two pages to a week. Includes year planner.*



9781800995925 Y Lolfa

£4.99

Dyddiadur Poced Y Lolfa 2025

Y LOLFA

Dyddiadur poced Cymraeg, gyda thudalen i bob wythnos ar gyfer y flwyddyn 2025. *A page-a-week Welsh pocket diary for the year 2025.*



9781800995932 Y Lolfa

£6.99

Ffeiloffaith Y Lolfa 2025

Y LOLFA

Ffeiloffaith Cymraeg wythnos-i-ddwy-dudalen ar gyfer y flwyddyn 2025. *A Welsh two-pages-to-a-week Filofax insert for the year 2025.*



Dwi'n Gweld Hwyaden / I Spot a Duck

ADDAS. / ADPAT. EIRY MILES

Canllaw cyntaf i blant bach sy'n caru byd natur. *A very first spotter's guide for sharing with little nature lovers.*



Dwi'n Gweld Malwoden / I Spot a Snail

ADDAS. / ADPAT. EIRY MILES

Canllaw cyntaf i blant bach sy'n caru byd natur. *A very first spotter's guide for sharing with little nature lovers.*



Llyfrau Wibli Wobli: Môr / Wibbly Wobbly Books: Ocean

ADDAS. / ADAPT. LLINOS DAFYDD

Bydd plant bach wrth eu bodd gyda'r llyfr wibli wobli hwn am y môr! *Learn all about sea creatures in this wibbly wobbly board book!*



Llyfrau Wibli Wobli: Fferm / Wibbly Wobbly Books: Farm

ADDAS. / ADAPT. LLINOS DAFYDD

Bydd plant bach wrth eu bodd gyda'r llyfr wibli wobli hwn am y fferm! *Learn all about farm animals in this wibbly wobbly board book!*



Codi Fflap Pi-po! Mwnci / Pop-up Peekaboo! Monkey

ADDAS. / ADAPT. MARI GEORGE

Codwch bob fflap i ddilyn hynt a helynt Meg y Mwnci wrth iddi ddawnsio, canu a chwarae gyda'r ffriandiau. *Meg the Monkey dances, sings, and plays with friends under interactive flaps.*



Codi Fflap Pi-po! Cloddio / Pop-up Peekaboo! Diggers

ADDAS. / ADAPT. ENDAF GRIFFITHS

Codwch bob fflap i chwilio am y peiriannau a chael llond trol o hwyl wrth ddysgu! *Lift the flaps and find the trucks, interactive pop-up surprises and learning fun.*



Cŵn Bach Chwilio ac Achub

ADDAS. / ADAPT. CATRIN WYN LEWIS

Llyfr codi fflap newydd gyda chriw Patrôl Pawennau. *A brand new lift-the-flap board book, perfect for PAW Patrol fans of all ages.*



Gryffalo, Ble rwyd ti? / Gruffalo, Where are you?

ADDAS. / ADAPT. ELIN MEEK

Wyt ti'n gallu dod o hyd i'r Gryffalo yn y goedwig dywyll ddu? *Can you find the Gruffalo in the deep dark wood?*



Y Lindysyn Llwyglyd Iawn – 100 Gair Cyntaf / First Words

ERIC CARLE

Dyma gyflwyno 100 gair yn Gymraeg a Saesneg gyda lluniau arbennig Eric Carle. *Introduce 100 words in Welsh and English with Eric Carle's classic illustrations.*



£5.99

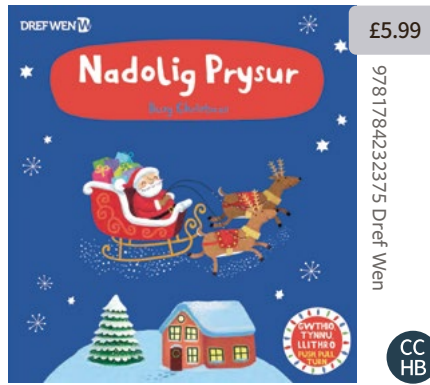
9781849674928 Rily

CC
HB

Un Noswyl Nadolig

ADDAS. / ADAPT. MYRDDIN AP DAFYDD

Newidiwch y lluniau drwy wthio, tynnu a lithro'r tabiau i ddod â'r stori hudolus yn fyw. *Push, pull and slide the pages to bring this classic Christmas tale to life.*



£5.99

9781784232375 Dref Wen

CC
HB

Nadolig Prysor / Busy Christmas

ADDAS. / ADAPT. RHYS BOORE

Gwthia, tynna, a lithra'r lluniau i ddatgelu hud y Nadolig. *Push, pull and slide the pictures to discover the magic of Christmas.*



£6.99

9781801064354 Atebol

Gweithgareddau Nadolig Cadi a Jac / Cadi and Jac's Christmas Activities

ADDAS. / ADAPT. CATRIN SAUNDERS-JONES

Ymunwch â Cadi a Jac am hwyl a llond sled o weithgareddau Nadoligaidd. *Join Cadi and Jac for Christmas fun with this wipe-clean book that enhances observation and pen skills.*



£6.99

9781800996427 Y Lolfa

Siôn Corn a'r Anrheg Gorau Un

TUDUR DYLAN JONES

Stori delynegol ar gyfer y Nadolig ar ffurf mydr ac odl gyda Siôn Corn yn brif gymeriad. *A lyrical story with Santa as a lead character.*



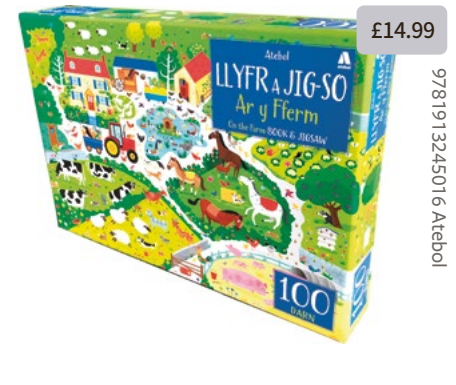
£12.99

9781804164150 Rily

Pecyn Nadolig 2024

AMRYWIOL / VARIOUS

Pecyn bargaen gyda 3 llyfr Nadoligaidd ar gyfer plant bach. *A bargain pack featuring 3 festive books for young children.*



£14.99

9781913245016 Atebol

Llyfr a Jig-so Ar y Fferm / On the Farm Book & Jigsaw

KIRSTEEN ROBSON

Jig-so 100 darn gyda darlun buarth fferm prysur, ynghyd â llyfr posau 24 tudalen. *A 100-piece farmyard jigsaw and puzzle book, offering engaging visuals and discussion prompts in a sturdy box.*



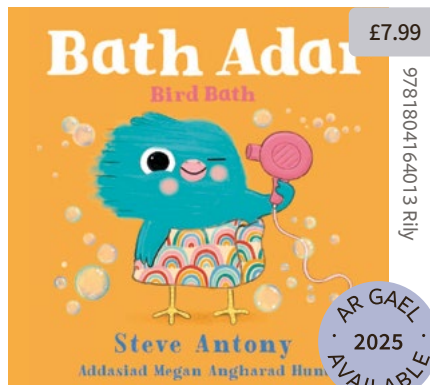
£9.90

9781910574355 Atebol

100 Pethau Difyr i'w Gwneud

GOL. / ED. EIRIAN JONES, GLYN SAUNDERS JONES

Cardiau gweithgaredd gyda phosau, lluniau i'w lliwio, tasgau chwilota a mwy! *Activity cards, includes puzzles, colouring, searches and more!*



£7.99

9781804164013 Rily

AR GAEL
2025
AVAILABLE

Bath Adar / Bird Bath

ADDAS. / ADAPT. MEGAN ANGHARAD HUNTER

Pan mae amser bath mor hwyliog â hyn, bydd pawb am ymuno! *Meet four mucky birds in need of a bath in this hilarious bilingual picture book.*



£7.99

9781804163818 Rily

Diwrnod Cyntaf Wini

MARI GEORGE

Ar ei diwrnod cyntaf mewn ysgol newydd mae Wini'n dysgu am garedigrwydd, empathi a chyfeillgarwch. *Wini learns about kindness and friendship on her first day in a new school.*



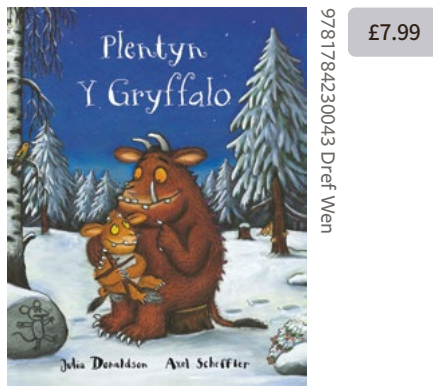
£6.99

9781804164181 Rily

Peppa y Fôr-forwyn

ADDAS. / ADAPT. OWAIN SIÔN

Mae Peppa eisiau bod yn fôr-forwyn yn fwy nag unrhyw beth arall yn y byd! *Peppa would love to be a mermaid, but can her dream come true?*



£7.99

9781784230043 Dref Wen

Plentyn y Gryffalo

ADDAS. / ADAPT. GWYNNE WILLIAMS

Un noson mae'r Gryffalo bach yn sleifio o ogof ei dad. Stori hyfryd ar fydr ac odl. *One night the Gryffalo's son sneaks out from his father's cave. A rhyming story featuring the familiar characters.*



£7.99

9781784232368 Dref Wen

Supertaten: Y Daten Gas yn Erbyn Superpysen

ADDAS. / ADAPT. ELIN MEEK

Mae'n nos yn yr archfarchnad ac mae'r llysiâu ar fin cael sioc! Mae Supertaten wedi troi'n gas! *It's night-time in the supermarket, and the vegetables are shocked! Supertaten has turned nasty!*



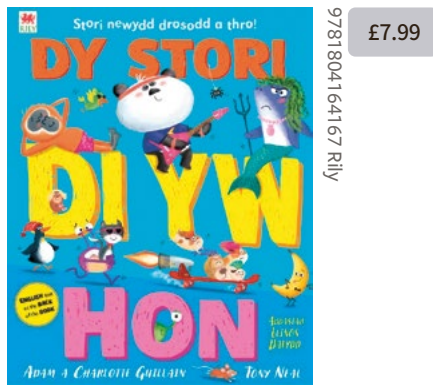
£7.99

9781804163955 Rily

Dreigiau Drygionus Gwlad y Pants

ADDAS. / ADAPT. EURIG SALISBURY

Mae'r dreigiau yn mynd ar antur i deyrnas Pantre'r Gwaelod yn y stori ddoniol hon. *A pack of pant-loving dragons embark on an adventure in this hilarious new story!*



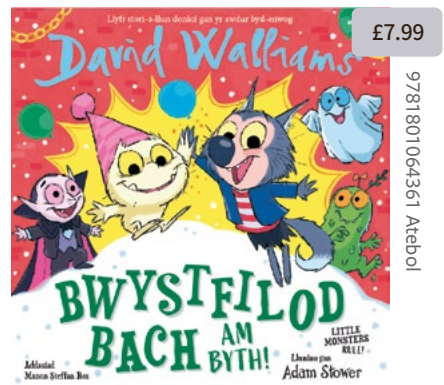
£7.99

9781804164167 Rily

Dy Stori Di Yw Hon / Tell Your Own Story

ADDAS. / ADAPT. LLINOS DAFYDD

Alli di adrodd y stori fwyaf doniol erioed? Ti sy'n creu'r stori yn y llyfr rhyngweithiol hwn. *Join in and read along with this funny picture book where YOU pick the story.*



£7.99

9781801064361 Atebol

Bwystfilod Bach am Byth! / Little Monsters Rule!

ADDAS. / ADAPT. MANON STEFFAN ROS

Suddwch eich crafangau i ganol y llyfr doniol hwn. Anrheg perffaith i fwystfilod bach! *Get your claws into this fiendishly funny picture book. The perfect gift for little monsters everywhere!*



£8.99

9781800996366 Y Lolfa

Elin a'r Felin

RICHARD HOLT

Mae Elin yn chwilio am y Felin Farmor Felys gyda'i ffrindiau, y jiráf a'r ddraig. *Elin is searching for the Margie Marble Mill with her friends, the giraffe and the dragon.*



£7.99

9781804164006 Rily

Anturiaethau Eifion a Sboncyn: Arctig / Arctic

ADDAS. / ADAPT. AWEN SCHIAVONE

Mae Eifion a'i gi, Sboncyn, yn cychwyn ar daith gyffrous ar draws yr Arctig. *Finn and his dog, Skip, are setting out on an exciting journey across the Arctic.*



£9.99

9781804164037 Rily

CC BY

Geiriau o Gariad / Words of Love

ADDAS. / ADAPT. LLINOS DAFYDD

Dyma Heulyn - ffrind ffyddlon bob tro. Y cyfan sydd ei angen yw caredigrwydd. *An extraordinary book of love, inspiration and comfort for young people with big feelings.*



£7.99

9781804163368 Rily

Gŵyl y Gaeaf

REBECCA WILSON

Stori ffantasi hyfryd am hud, cyfeillgarwch, a chodi llais dros yr hyn sy'n iawn. *A warm and beautiful tale about magic, friendship, and standing up for what's right.*



£7.99

9781802586480 Graffeg Bach

Cartref o Liw

ADDAS. / ADAPT. ANWEN PIERCE

Stori bwerus, farddonol am gartref newydd a gobaith newydd. *A powerful, poetic story about a new home and new hope.*



£7.99

9781800996106 Y Lolfa

Ysgol Arswyd

CATRIN ANGHARAD

Dyma lyfr doniol ar fydr ac odl am fwystfildod Cymru sy'n pwysleisio bod pawb yn unigryw. *A rhyming book about Welsh monsters which emphasises that it's OK to be different.*



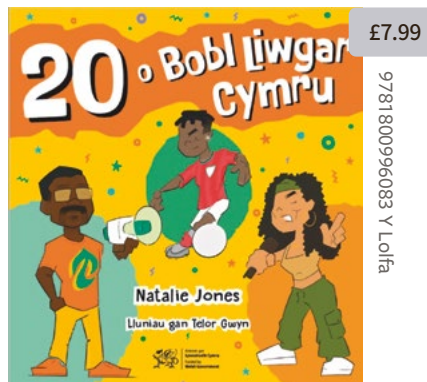
£7.99

9781804163863 Rily

Dyna Fe! Dyna Fe! Sbwrfilyn y Dre!

ADDAS. / ADAPT. ELINOR WYN REYNOLDS

Dewch ar antur fawr gyda Rhys a'i ffrind newydd wrth iddo ddysgu gwers bwysig iawn! *Come on a bright adventure with Rhys as he learns a very important lesson!*



£7.99

9781800996083 Y Lolfa

20 o Bobl Liwgar Cymru

NATALIE JONES

Llyfr deniadol am Gymry o liw sy'n ysbrydoli plant i fod yn falch o'u hunaniaeth. *A fun book about colourful Welsh people, encouraging children to be proud of their identity.*



Tir na n-Og

GWOBRAU • AWARDS

Targeddu darllen yn eich ysgol?

Cofrestrwch i dderbyn Pecyn Cynllun Cysgodi Gwobrau Tir na n-Og – pecyn gweithgaredd sy'n cynnwys tasgau, sbardunau trafod a chyfle i ddod i adnabod yr awduron. Am fwy o wybodaeth cysylltwch â plant@llyfrau.cymru

Targeting reading at your school?

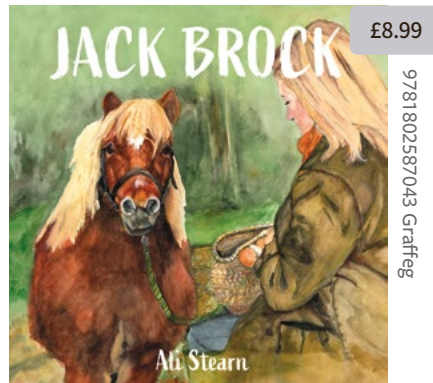
Sign up to receive the Tir na n-Og Awards Shadowing Pack – an activity pack that includes tasks, discussion prompts and a chance to meet authors. For further information please contact children@books.wales



Sally's Tale

MARI GEORGE

Sally is starting in a new school and making new friends. A book about kindness and empathy. *Dyma stori diwrnod cyntaf Sally mewn ysgol newydd. Llyfr am garedigrwydd, empathi a chyfeillgarwch.*



Jack Brock

ALI STEARN

Join Miniture Shetland Pony Jack Brock on a rather special visit to a care home. *Ymunwch â Merlyn Shetland Jack Brock ar ymweliad arbennig â chartref gofal.*



The Winter Festival

REBECCA WILSON

A warm and beautiful tale about magic, friendship, and standing up for what's right. *Stori ffantasi hyfryd am hud, cyfeillgarwch, a chodi llais dros yr hyn sy'n iawn.*



Colours of Home

MIRIAM LATIMER

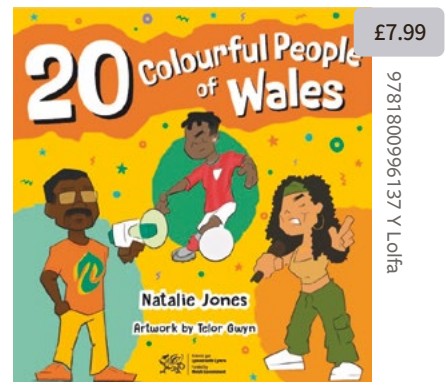
A powerful, poetic story about a new home and new hope. *Stori bwerus, farddonol am gartref newydd a gobaith newydd.*



Look Out! Look Out! There's a Litter Bug About!

SOPHIE ZAYALET

Come on a bright adventure with Douglas as he learns a very important lesson! *Dewch ar antur fawr gyda Douglas a'i ffrind newydd, wrth iddo ddysgu gwers bwysig iawn!*



20 Colourful People of Wales

NATALIE JONES

A fun book about colourful Welsh people, encouraging children to be proud of their identity. *Llyfr deniadol am Gymry o liw sy'n ysbrydoli plant i fod yn falch o'u hunaniaeth.*



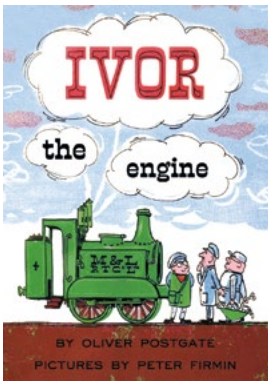
GORNEST LYFRAU BOOK SLAM

EISIAU SBARDUNO PLANT I FWYNHAU DARLLEN A THRAFOD LLYFRAU?

Ymunwch â'r Ornest Lyfrau, cystadleuaeth flynyddol sy'n annog disgyblion Blynyddoedd 3 i 6 i ddarllen er pleser. Am fwy o wybodaeth cysylltwch â plant@llyfrau.cymru

WANT TO ENCOURAGE CHILDREN TO ENJOY READING AND DISCUSSING BOOKS?

Join the Book Slam, an annual competition which encourages pupils in Years 3 to 6 to embrace reading for pleasure. For further information please contact children@books.wales



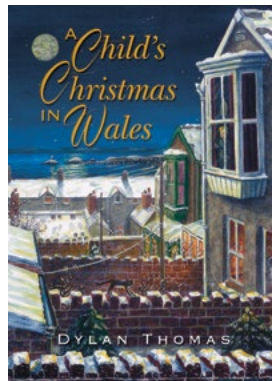
9781917022262 Candy Jar Books

£15

Ivor The Engine

OLIVER POSTGATE

The paperback reprint of the first ever Ivor the Engine book, originally released in 1962.
Adargraffiad clawr meddal o'r llyfr Ivor the Engine cyntaf, a ryddhawyd yn wreiddiol yn 1962.



9781912631520 Y Lolfa

£9.99

CC
HB

A Child's Christmas in Wales

DYLAN THOMAS

Classic Welsh Christmas tale by Wales' best-loved writer, reimagined through paintings by John Upton. *Stori Nadoligaidd Gymreig gan un o'n hawduron amlycaf, wedi'i hail-greu gyda lluniau'r darlunydd John Upton.*



9781804163467 Dragon

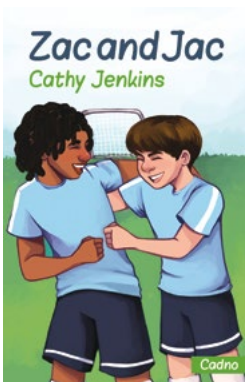
£12.99

CC
HB

More Tales of the Mabinogi

SIÂN LEWIS

Another opportunity to be mesmerized by some of Wales' oldest and most famous stories.
Cyfle arall i ymgolli yn rhai o straeon hynaf ac enwocaf Cymru.



9781802586466 Cadno

£7.99

Zac and Jac

CATHY JENKINS

A sensitively-written middle grade story about racism, friendship, football and community.
Stori i blant cynradd wedi'i hysgrifennu'n sensitif sy'n delio gyda hiliaeth, cyfeillgarwch, pêl-droed a chymuned.



9781800996144 Y Lolfa

£7.99

Megs

MELERI WYN JAMES

A fast-paced, funny mystery about a neuro-diverse girl and the search for her missing friend.
Nofel ddirgelwch ffraeth am ferch niwro-amrywiol sy'n mynd i chwilio am ffrind sydd ar goll.



9781917022460 Candy Jar Books

£7.99

The Lucy Wilson Mysteries: The Twelve Days Of Christmas

STEVEN WALTON

A book series the whole family can enjoy, featuring licensed characters from Doctor Who.
Cyfres lyfrau y gall y teulu cyfan ei mwynhau, yn cynnwys cymeriadau trwyddedig o'r gyfres Doctor Who.



9781917022484 Candy Jar Books

£7.99

Nobody's House

BAZ GREENLAND

The mischievous spirit of a Victorian ragamuffin can't seem to frighten the Sinclair children away.
Ni all ysbryd direidus Fictoraidd godi ofn ar blant Sinclair.



£12.99

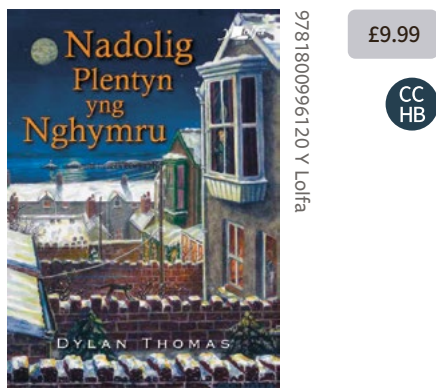
9781804163450 Rily

CC HB

Mwy o Straeon o'r Mabinogi

SIÂN LEWIS

Cyfle arall i ymgolli yn rhai o straeon hynaf ac enwocaf Cymru. *Another opportunity to be mesmerized by some of Wales' oldest and most famous stories.*



£9.99

9781800996120 Y Lolfa

CC HB

Nadolig Plentyn yng Nghymru

ADDAS. / ADAPT. MELERI WYN JAMES

Argraffiad newydd o glasar Dylan Thomas, gyda darluniau gwreiddiol gan John Upton. *Classic Welsh Christmas tale by Wales' best-loved writer, reimagined through paintings by John Upton.*



£7.99

9781804163986 Rily

Helô! Heulwen Dwi

ADDAS. / ADAPT. NIA MORAIS

Bydd gryf, bydd falch, disgleiria! Llyfr sensitif yn ymwneud â dysgu pw ydych chi. *Sunshine needs to find her voice, but can she break through the clouds to stand tall?*



£7.99

9781802586619 Cadno

Zac a Jac

ADDAS. / ADAPT. CERI WYN JONES

Stori i blant cynradd wedi'i hysgrifennu'n sensitif sy'n delio gyda hiliaeth, cyfeillgarwch, pêl-droed a chymuned. *A sensitively-written Middle Grade story about racism, friendship, football and community.*



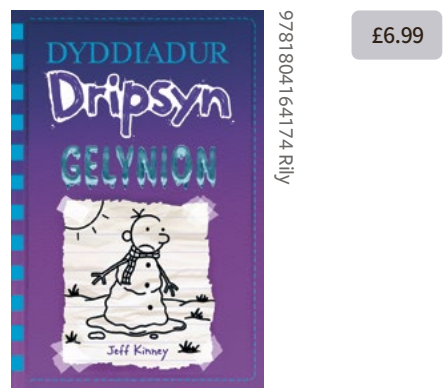
£7.99

9781800995998 Y Lolfa

Megs

MELERI WYN JAMES

Nofel ddirlgelwch ffraeth am ferch niwro-amrywiol sy'n mynd i chwilio am ffrind sydd ar goll. *A fast-paced, funny mystery about a neuro-diverse girl and the search for her missing friend.*



£6.99

9781804164174 Rily

Dyddiadur Dripsyn 13: Gelynyon

ADDAS. / ADAPT. OWAIN SION

Y 13eg llyfr yn y gyfres. Mae eira mawr ac mae ysgol Greg Heffley ar gau! *In the 13th book in this bestselling series, snow has shut down Greg's school!*



£5.99

9781800996274 Y Lolfa

Pam ti'n Chwerthin?

IWAN PITTS

Llyfr llawn hiwmor a darluniau ysgafn i godi gwên a llenwi'r tŷ gyda chwerthin. *A book full of humour and fun illustrations to fill the house with laughter.*



£59.99

9781804164211 Rily

Casgliad Dyddiadur Dripsyn

ADDAS. / ADAPT. OWAIN SION

Pecyn bargaen o 12 llyfr yng nghyfres Dyddiadur Dripsyn am bris arbennig! *A bargain pack of 12 Dyddiadur Dripsyn books!*



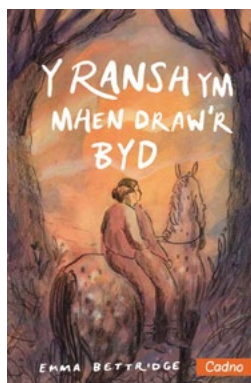
£49.99

9781804164204 Rily

Casgliad Twm Clwyd

ADDASWYR AMRYWIOL / VARIOUS ADAPTERS

Pecyn bargaen o 10 llyfr Twm Clwyd am bris arbennig! *A bargain pack of 10 Twm Clwyd books!*



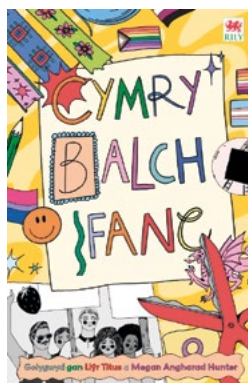
9781802586503 Cadno

£8.99

Y Ransh ym Mhen Draw'r Byd

ADDAS. / ADAPT. SIONED ERIN HUGHES

Stori antur ramantus yn portreadu Nell Dart, sydd newydd gael ei gwahardd o'r ysgol. *A romantic adventure story featuring Nell Dart, who has recently been kicked out of school.*



9781804164044 Rily

£9.99

Cymry. Balch. Ifanc.

GOL. / ED. LLŶR TITUS, MEGAN ANGHARAD HUNTER

Casgliad o straeon personol a gonest gan 14 o gyfranwyr LHDTC+. *An honest and deeply personal anthology from 14 young LGBTQ+ contributors.*



9781804163801 Rily

£9.99

Curiad Coll: Cyfrol 2

ADDAS. / ADAPT. ALUN SAUNDERS

Nofel graffig LHDTC+. Yr ail gyfrol yng nghyfres boblogaidd Curiad Coll. *An LGBTQ+ graphic novel. The second volume of the bestselling Heartstopper series.*



9781800995604 Y Lolfa

£8.99

Manawydan Jones: Y Twrch Trwyth

ALUN DAVIES

Nofel lawn antur, dirgelwch a chyfeillgarwch sy'n ddilyniant i *Manawydan: Y Pair Dadeni*. *A sequel to Manawydan: Y Pair Dadeni, full of adventure, mystery and friendships.*



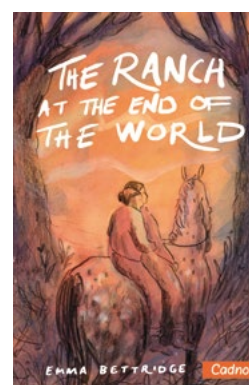
9781800996113 Y Lolfa

£5.99

Disgyblion B

RHIANNON LLOYD WILLIAMS

Hanes Disgyblion B sy'n ceiso ymdopi gyda'u pwerau newydd, partion, ffrindiau ffug a chariadon. *Disgyblion B are trying to balance their new powers, parties, fake friends and their love lives.*



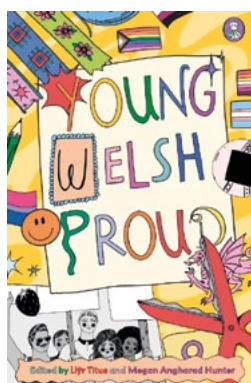
9781802586497 Cadno

£8.99

The Ranch at the End of the World

EMMA BETTRIDGE

A romantic adventure story featuring Nell Dart, who has recently been kicked out of school. *Stori antur ramantus yn portreadu Nell Dart, sydd newydd gael ei gwahardd o'r ysgol.*



9781804164051 Dragon

£9.99

Young. Welsh. Proud

ED. / GOL. LLŶR TITUS, MEGAN ANGHARAD HUNTER

An honest and deeply personal anthology collecting real-life stories from 14 young LGBTQ+ contributors. *Casgliad o straeon personol a gonest gan 14 o gyfranwyr LHDTC+.*



9781802587500 Graffeg

£14.99

Blue Heart

NICOLA DAVIES

A heart-warming series of poems offering so much more than just facts about whales. *Cyfes o gerddi twymgalon yn cynnig cymaint mwy na dim ond ffeithiau am forfilod.*



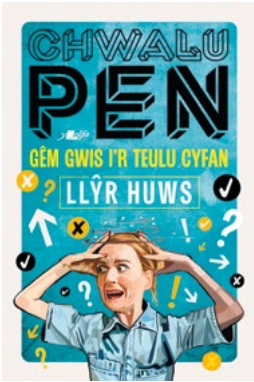
9781739660994 Lucent Dreaming

£9.99

Jude

ELIN HERON

Fifteen-year-old Nick and Jude's search for a missing girl puts them both in danger. *Mae Nick a Jude, sy'n bymtheg oed, yn chwilio am ferch goll, gan roi'r ddau mewn perygl.*



9781800996229 Y Lolfa

£7.99

Chwalu Pen

LLŶR HUWS

Casgliad amrywiol o gwestiynau cwis ar bob pwnc dan haul i'r teulu cyfan ei fwynhau! *A compilation of quiz questions on all themes imaginable for the whole family to enjoy!*



9781800992702 Y Lolfa

£35

Gêm Owain Glyndŵr

Y LOLFA

Gêm fwrdd gyffrous wedi ei seilio ar wrthryfel Owain Glyndŵr rhwng 1400 a 1405. *An exciting board game based on Owain Glyndŵr's revolt between 1400 and 1405.*



0113700763 Confident Games

£15 ~~£23~~

Hyderus?

CONFIDENT GAMES

Fersiwn Cymru o CONFIDENT? Gêm deulu, gyda chwestiynau dwyieithog am Gymru a'r byd. *The Wales Edition of CONFIDENT? - the family game, with bilingual questions about Wales and the world.*

*Sêl: Cynnig arbennig nes 31 Rhagfyr
Sale: Special offer until 31 December



Awen Menai
Porthaethwy

Cwpwrdd Cornel
Llangefni

17 Stryd Fawr, LL59 5EE 2, Y Ffowndri, LL77 7LT

01248 715532 01248 750218

Awen Menai Cwpwrdd Cornel

awenmenai@gmail.com cwpwrddcornel@gmail.com

www.arystrydfawr.com

The British Book Awards
2024

Independent Bookshop of the Year
Regional & Country Finalist

Archebu dros y ffôn - 01545 23 82 82 - Order by phone
SIOP Ar-lein - gwisgobookworm.co.uk - Online SHOP
8 Sgwâr Alban, Aberaeron SA46 0AD info@gwisgo.co.uk

Siop y Siswrn

Yr Wyddgrug · Mold

Llyfrau · Cardiau · Gwasanaeth Post
Books for Welsh learners · Postal Service

(01352) 753200

siopysiswrn@aol.com

6-8 New Street, Yr Wyddgrug Mold. CH7 1NZ

Am lyfrau diweddaraf y Nadolig

awen teifi

23 STRYD FAWR, ABERTEIFI
01239 621370
awenteifi.com

Dewis eang o lyfrau Plant, Ieuenctid ac Oedolion
Lluniau gwreiddiol gan Meirion a Joanna Jones
ar werth yn yr Oriel

Ar Agor

Tŷr Gwrhyd

GALWCH DRAW I'R SIOP

Tŷr Gwrhyd, Stryd Holly, Pontardawe, SA8 4ET
 post@gwrhyd.cymru | 01639 763818 | gwrhyd.cymru

cant a mil

Llyfrau ac arhegion i'r teulu cyfan!

cantamil.com

11 Whitchurch Road, Caerdydd, CF14 3JN
 jo@cantamil.com • 02920 212474

SIOP LYFRAU'R HEN BOST

Blaenau Ffestiniog

01766 831802

henbostblaenau@gmail.com

Gwasanaeth post cyflwm

Cyfoes

Siop Gymraeg a chanolbynt i'r Gymraeg yn Rhydaman a Llandeilo

Llyfrau a Chardiau Dilled Plant

Anrhegion a Chrefftau Adnoddau Addysgu

Stryd y Cei, Rhydaman, SA18 3DB
 Hengwrt, Llandeilo, SA19 6AE

(01269) 595777
 post@cyfoes.cymru
 cyfoes.cymru

menterlinefwr

awen meirion

annibynnol ers hanner can mlynedd

- llyfrau
- cardiau
- crefftiau
- disgiau
- cysau 'cowbois'
- cyflenwyr ysgolion a lyfrgelloedd
- gwasanaeth post byd-eang

25 Stryd Fawr, Y Bala, Gwynedd LL23 7AG
 siop@awenmeirion.cymru
01678 520658

50
1972-2022

SIOP Tŷ TAWE

9 Stryd Christina SA1 4EW (oddi ar Stryd y Breenin)

Llyfrau, cardiau a nwyddau Cymraeg & Gwybodaeth am ddiwyddiadau Cymraeg lleol

- Llyfrau Cymraeg i bob oedran
- Cardiau i bob achlysur Anrhegion
- Calendrau
- Llyfrau ac adnoddau i ddysgwyr

01792 654852
 siop@tytawe.co.uk
 Siop Tŷ Tawe (tytawe.co.uk)

SIOP Tŷ TAWE - AM BOPETH CYMRAEG
 DEWCH DRAW I BOP HEDDOW CROESO MAWR I CH EYD!

Siop y Smotyn Du

STRYD FAWR LLANBEDR PONT STEFFAN

Dewis eang o lyfrau Plant, leuentid ac Oedolion. Cardiau i bob achlysur hefyd. Cardiau Gwaith Llaw, Fideos, CD-ROMau, Cryno-ddisgiau.

Cofiwch alw mewn neu am wybodaeth
 Ffoniwch 01570 422587

SIOP CLWYD

33 Stryd Fawr, Dinbych, LL16 3HY
 siopclwyd@yahoo.co.uk
01745 813431

siopcwllwm

Siop Gymraeg Croesoswallt

33 Bailey Street - Croesoswallt
 Sir Amwythig - SY11 1PX

www.siopcwllwm.co.uk
 post@siopcwllwm.co.uk
 01691 680401

f t i

"y gorau o'r gorau"

SIOP Y PENTAN

Y FARCHNAD | THE MARKET
 CAERFYRDDIN | CARMARTHEN

Blas o Gymru a phopeth Cymreig a Chymraeg

A taste of Wales & all things Welsh

Llyfrau i lenwi pob hosan y Nadolig hwn

Books in Welsh and English for everyone's Christmas stocking

10 Stryd y Plas, Caernarfon,
 01286 674631
 eirian@palasprint.com
 palasprint.com
 Ar y Stryd Fawr ac Ar Lein

BYS A BAWD
 Siop Lyfrau Cymraeg

Croeso mawr bob amser!

Llyfrau • Cardiau • Anrhegion
 CDs • DVDs • Nwyddau swyddfa

29 Stryd Ddinbych Llanrwst, Conwy LL26 0LL
 01492 641329
 berry@bysabawd.cymru
 www.bysabawd.cymru

Y Siop Gymraeg

Cerddoriaeth

Llyfrau

Cardiau

Anrhegion

Dillad

Personoli

Gwasanaeth argraffu,
anrhegion unigryw a phersonol.

Croesawir archebion gan
ysgolion a llyfrgelboedd.

16 Y Maes,
Caernarfon
01286 676946

na-nog.com

na-
nôg

Nadolig Llawen gan

Caban

Llyfrau • Cardiau • Anrhegion

02920 342223

www.cabancanna.cymru



**Cyfle i gael 15% oddi ar
unrhyw lyfrau plant a brynir yn**

**Siop Lyfrau'r Senedd-dy
Canolfan Owain Glyndŵr
Machynlleth**

30 Hydref – 21 Rhagfyr 2024

**Ar agor: 10.30 – 3.30
Dydd Mercher, Dydd Gwener, Dydd Sadwrn**

DEWCH Â'R TOCYN YMA EFO CHI



We have a variety of Welsh
books available to buy in-store
or by mail order

Mae gennym ni amrywiaeth
o lyfrau Cymraeg ar
gael i'w prynu yn y siop
neu drwy'r post

Tel: **01437 762750** mail@victoriabookshop.co.uk



**6 Bridge Street, Haverfordwest,
Pembrokeshire, SA61 2AD**

SIOP INC

13 Heol y Bont, Aberystwyth



**Llyfrau, cardiau a llawer mwy!
Books, cards and much more!**

mail@siopinc.com

siop.inc

@siopincaber

01970 626200

ELFAIR

18 Stryd Clwyd · Rhuthun
LL15 1HW · 01824 702575

siop.elfair@outlook.com

Llyfrau · Cardiau · Lluniau
Gemwaith · Llechi
Cartheni Melin Tregwynt
Crefftau ac anrhegion
o bob math

GWASANAETH POST

Llyfrau, Cardiau ac
Anrhegion i bawb

**Ŵ Farchnad
Caerfyrddin**

WWW.SIOPYPENTAN.CO.UK

01267 235044

Cefnogwch Siopau Llyfrau

Support Bookshops

Cefnogwch eich siop lyfrau leol dros y gaeaf a'r Nadolig.

Support your local bookshop over this winter and Christmas.



CYNGOR LLYFRAU CYMRU
BOOKS COUNCIL of WALES

llyfrau.cymru | books.wales